

INFOLETTRE

À LA SOURCE

21 décembre 2023



Photo: Cowichan Heritage River System,
<https://chrs.ca/en/rivers/cowichan-river>

Les vacances du temps des fêtes est juste là dans quelques jours. Pas de Noël blanc cette année mais n'empêche que ces journées de vacances seront remplies de plaisir et de repos. Ce qui est magnifique dans ce coin du monde, c'est qu'il est facile si on a envie, de trouver des endroits pour faire des activités hivernales.

Amusez-vous bien, prenez soin de vous et de ceux que vous aimez et on se revoit en forme à la rentrée de janvier.



MÉMO DE LA DIRECTRICE



Madame Sylvie
Arsenault, Directrice

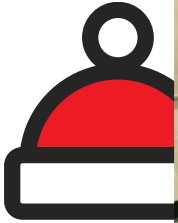
À la sortie BC Forest Discovery







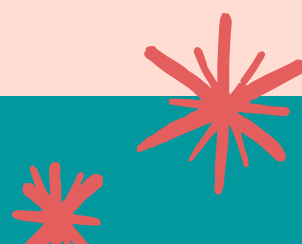
Le spectacle



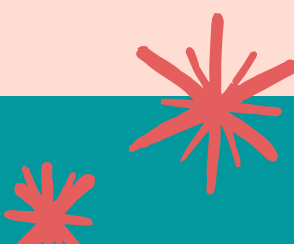
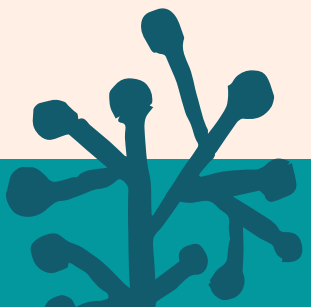
On s'amuse



ple





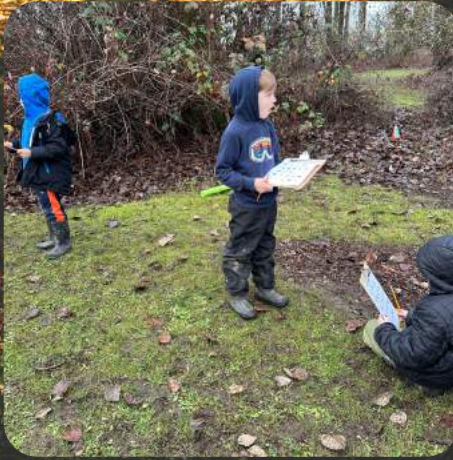




En plein air



En plein air





Sortie piscine



À VENIR BIENTÔT!



Dîner pizza - 22 décembre

Pizza lunch - December 22nd



Dernière journée avant le congé hivernal - 22 décembre

Last day of school before winter break - December 22th



Retour à l'école - 8 janvier

Back to school - January 8th

Bénévolat à l'école

Merci aux parents qui ont la gentillesse d'accompagner les sorties scolaires de bien vouloir remplir, gratuitement en ligne, une demande d'extrait de casier judiciaire.

<https://justice.gov.bc.ca/criminalrecordcheck>

Vous aurez besoin d'un code d'accès que vous pouvez demander auprès du secrétariat (Pascaline)



School volunteers

We kindly request from parents willing to accompany school outings to fill in a free online request for a criminal record check.

<https://justice.gov.bc.ca/criminalrecordcheck>

You will need an access code, which you can request from the secretary's office (Pascaline).

NOTES

Nous avons maintenant des comptes pour le retour de bouteilles aux trois Return-it dans la vallée Cowichan. On vous encourage de partager cette information avec vos membres de famille et vos amis. Chaque bouteille compte !

We now have accounts at the three Return-it ! locations in the Cowichan Valley for empties. We encourage you to share this with your family and friends. Every bottle counts !



Les comptes sont sous le nom de l'école
The accounts are under the school's name :

Ecole Des Cascades

Duncan (Norcross Rd) - ACT #763

Cobble Hill (Fisher Rd) - ACT #237

Ladysmith (Junction Rd) - ACT #537



Les matins sont froids et trempés. Assurez-vous d'habiller suffisamment votre enfant: c'est le temps de sortir les manteaux chauds, les pantalons imperméables, les bottes, les chapeaux et petites mitaines.

Mornings are becoming chilly and wet. Make sure to dress your child warm enough: it's time for warm coats, rain pants, boots, hats and mittens.



MESSAGING DU CSF

Bonjour,

En conformité avec la Loi scolaire de la Colombie-Britannique, la loi sur la transparence et la responsabilité budgétaire (Budget Transparency and Accountability Act) et la politique du CSF P-1006, vous êtes invités à partager votre opinion dans le cadre de l'élaboration du budget 2024-2025 du CSF. Grâce à vos réponses, nous serons mieux à même de répondre aux besoins de nos élèves, du personnel et de la communauté.

Participez à la consultation budgétaire en remplissant ce sondage d'une durée de 2 minutes. La consultation est ouverte jusqu'au 5 janvier 2024 pour l'ensemble de la communauté francophone sur la page suivante : <https://engagecsf.ca/consultation-budgetaire-csf-2024-2025>

Votre contribution est précieuse pour le CSF et nous vous invitons à y participer en grand nombre.

Cordialement,

Le CSF

Pour en apprendre davantage sur l'école virtuelle du CSF

<https://ecolevirtuelle.csf.bc.ca/services-ressources/obtention-du-diplome-cornouiller/>

Session d'information SST pour les parents/tuteurs

En partenariat avec le ministère de l'Éducation et des Services à la petite enfance, l'organisme Safer Schools Together offrira une session virtuelle d'informations pour les parents sur la prudence lors de l'utilisation des réseaux sociaux. Cette session se déroulera le 5 décembre de 18h30 à 19h30. Nous demandons donc aux directions d'école de partager cette information et le lien pour s'enregistrer avec les parents de votre école: Family Session: Establishing Safe, Caring, & Respectful Digital Communities
Tickets, Tue, Dec 5, 2023 at 6:30 PM | Eventbrite